

zh-traditional

TAIZÉ
2016


建議 2016
慈悲的勇氣

在 2015 年的一整年裡，我們在泰澤尋找方法來參與新的團結共融；這在現今尤其迫切。為不同宗教的信徒，以及為非信徒來說，世界各地所出現各種新的危難——移民、生態和社會等方面——是他們的挑戰。

以非人道意識形態之名的武裝暴力造成了人類的浩劫。我們當從容不迫，堅定抵抗由不安帶來的恐懼，我們的《信心在人間朝聖之旅》將一如既往的進行。那些等待或實踐團結共融全球化的人們更需要彼此協助。

我們願在基督的聖言上，建設我們的生命世界。當然這些盤石應具有一些基本的福音現實的元素。這些就是眾人容易領會的：**喜樂、純樸、慈悲**。羅哲弟兄，將它們視為團體生活的核心。即使在最艱難的時期，這三種精神，幫助他繼續前進。為了日復一日的生活出它們，羅哲弟兄不斷將它們內化在自的生命中。

在教宗開啟的 2016 慈悲禧年，我們將以相同的精神——「慈悲」——作為開始。

福音召喚我們為上主的憐憫作見證。以下的五項建議將在我們心裡喚醒慈悲的勇氣。

f. Alois

第一項建議

託付自己於慈悲的上主

你是寬大為懷，仁愛慈悲，緩於忿怒，富於慈愛的天主。
(厄斯德拉下 [尼希米記] 9 :17)

你們應當慈悲，就像你們的父那樣慈悲。(路加 6 :36)

根據聖經記載，上主就是慈悲，換句話說，即是富於憐憫和仁慈。耶穌藉著父親與兩個兒子的比喻（蕩子的比喻）（路加 15），耶穌向我們表達了上主的愛，這份愛並不因著我們的善行而獲得，而是上主無條件的恩賜。父親愛那孝愛至終的兒子，亦時刻向那已經遠離故土的兒子伸開雙臂。

上主按照自己的肖像創造人類。所以，「你要做到仁慈待人，才能相似上主。和氣待人並努力擁有慈善的心腸，以能穿上基督」（第四世紀，巴西略）。

上主的愛不僅是一時的，卻是永遠的。藉著慈悲，我們能夠反映祂的愛。身為基督徒，我們與其他宗教的眾多信徒一起關注如何把慈悲和仁慈放置在我們生活的中心。

-

-

第二項建議

再三寬恕

穿上憐憫的心腸、仁慈、謙卑、良善和含忍；如果有人對某人有什麼怨恨的事，要彼此擔待，互相寬恕；就如主怎樣寬恕了你們，你們也要怎樣寬恕人。（哥羅森書 [哥羅西書] 3 :12-13）

伯多祿（彼得）前來對耶穌說：「主啊！若我的弟兄得罪了我，我該寬恕他多次？直到七次嗎？」耶穌對他說：「我不對你說：直到七次，而是到七十個七次。」（瑪竇 [馬太] 18 :21-22）

上主的寬恕是永遠不會失落。基督在祂的一生，甚至在十字架上，都寬恕人；祂拒絕譴責任何人。

知道我們經已獲得寬恕，輪到我們也去寬恕 — 這是最釋放人心的喜樂。這是內心平安的泉源，是基督願意傳遞給我們的。

教會聚集了愛基督的人，蒙召讓自己被慈悲轉化。「當教會聆聽、治癒和修好時，它成為最光亮的 — 是愛、憐憫、安慰的共融，是復活基督的清晰反映。教會從不冷漠、沒從不防衛，擺脫一切冷酷無情，它可以使謙遜的信賴煥發光芒，直接進入我們人類的心靈。」（羅哲弟兄）

上主寬恕的訊息不能用來為邪惡或不義開脫。相反地，它使我們更自由地承認我們的過錯，以及我們四周和世界的過錯及不義。我們有責任糾正一切可能的錯謬。

•

•

.....

第三項建議

獨自一人或與少數人一起走近不幸的境況

你若把你的食糧施捨給飢餓的人，滿足貧窮者的心靈；那麼，你的光明要在黑暗中升起，你的幽暗將如中午。

（依撒意亞 [以賽亞] 58 :10）

誰若有今世的財物，看見自己的弟兄有急難，卻對他關閉自己憐憫的心腸，天主的愛怎能存在他內？（若一 [約一] 3 :17）

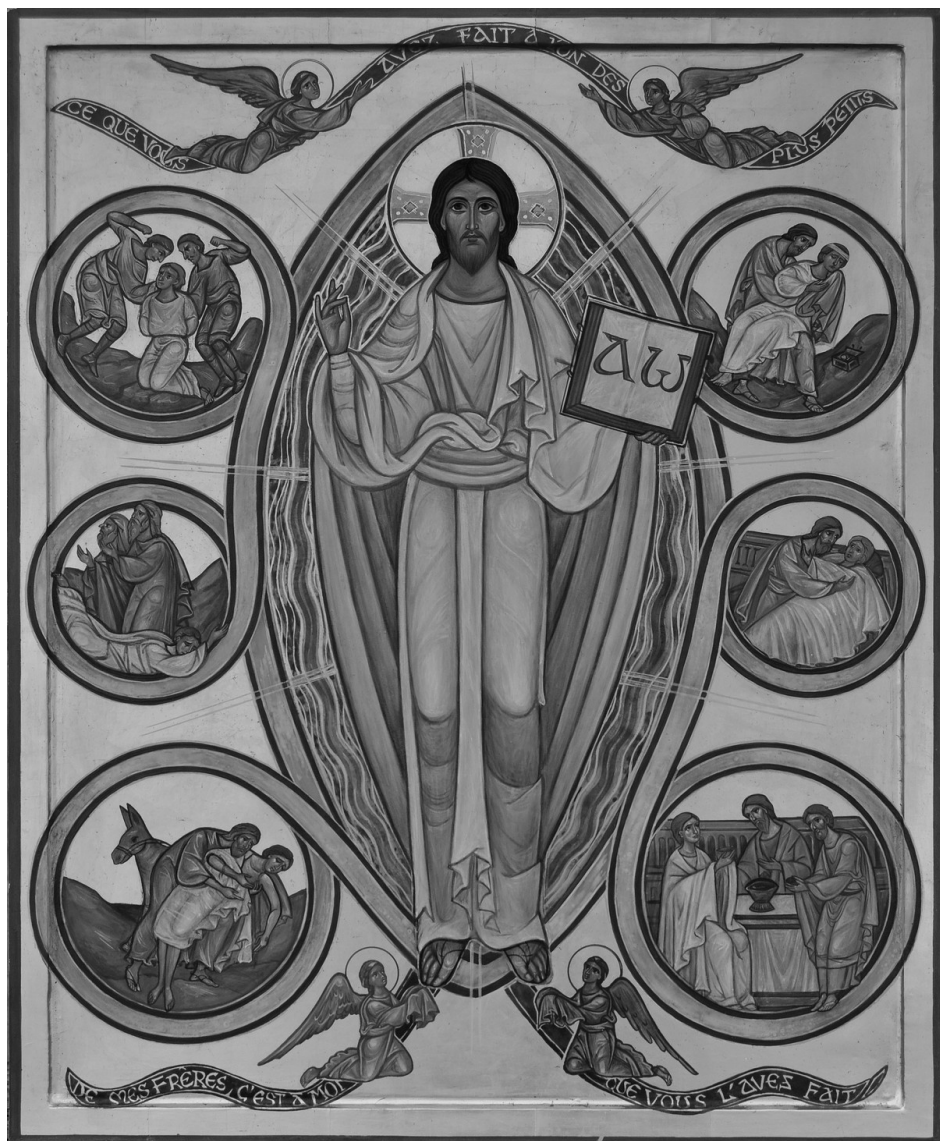
慈悲的聖像畫顯示基督以愛注視著我們，並告訴我們慈善的撒瑪黎雅人（撒瑪利亞人）的故事（路加 10）：一個人半死半活的躺在路旁；一位司祭和一位肋未人經過，但繼續前行；一名來自撒瑪黎雅（撒瑪利亞）的外邦人卻走近傷者，照顧他，並把他帶到客棧。

慈悲開啟我們的心靈面對別人的艱辛、種種隱藏的困苦、物質貧窮，以及其他形形色色的痛苦：一個經歷過艱苦的孩子、面臨困難的家庭、無家可歸者、看不見生命意義的青年、獨居的老人、離鄉背井，以及那些無法接觸教育、藝術或文化的人。

在貧困中，是基督自己在期待著我們的憐憫，並對我們說：「我餓了，你們給了我吃的」（瑪竇 [馬太] 25）。「因著憐憫，基督肩負起我們每個人的苦難。在他的良善中，祂不可思議的分擔著眾人的困難，直到世界的終結」（第七世紀，馬西摩）。

當我們因著試探而受傷時，基督親自照顧我們。他那充滿溫情的目光經由近人向我們彰顯，或許藉著一個被輕視的人，就如同這個比喻中的外邦人（撒瑪利亞人）。

•



© Ateliers et Presses de Taizé, 71250 Taizé, France · (法國) 聖若望達瑪琳工作坊製作

慈悲的聖像畫

某人問耶穌說：「畢竟誰是我的近人？」耶穌答說：「有一個人從耶路撒冷下來，到耶里哥去，遭遇了強盜；他們剝去他的衣服，並加以擊傷，將他半死半活的丟下走了。正巧有一個司祭在那條路上下來，看了看他，便從旁邊走過去。又有一個肋未人，也是一樣；他到了他那裡，看了看，也從旁邊走過去。」但有一個撒瑪黎雅人，路過他那裡，一看見就動了憐憫的心，遂上前，在他的傷處注上油與酒，包紮好了，又扶他騎上自己的牲口，把他帶到客店裡，小心照料他。第二天，取出兩個銀錢交給店主說：請你小心看護他！不論餘外花費多少，等我回來時，必要補還你。你以為這三個人中，誰是那遭遇強盜者的近人呢？」那人答說：「是憐憫他的那人。」耶穌遂給他說：「你去，也照樣做罷！」

（路加 10 :29-37）

第四項建議

使慈悲及至社會層面

我，上主，施行仁慈、公道和正義，因為我喜愛這些事。
(耶肋米亞 [以利米書] 9 :23)

上主要求於你的是什麼：無非就是履行正義，愛好慈善，虛心與你的上主來往。(米該亞 [彌迦書] 6 :8)

在上主的心裡，全人類組成一個家庭。因此，慈悲延伸至更大的範圍。

為了實現全球的團結共融，其中不可或缺的條件，就是加強那些透過民主方式而訂立規則的國際機構，好能確保更大的正義並保持和平。

貧窮國家的外債，往往是因為各個強大的國家和公司剝削它們的資源。即使我們似乎不可能做任何事來改變這情況，卻仍可以記住，寬免外債是重建正義的方法。聖經在一個有別於今日的環境中提醒我們：「如果你的兄弟貧窮，無力向你還債，你應像待外方人或旅客一樣扶持他，叫他能與你一起生活。」(肋未紀 [利未記] 25 :35)

在世界各地，眾多男男女女和兒童被迫離開自己的家園。他們的困境在他們心裡產生一種比任何障礙更強的動機。富裕國家必須意識到，它們要為那導致大量移民 — 尤其來自非洲及中心 — 的歷史創傷分擔責任。

•

•

第五項建議

慈悲對待整個受造界

六天內你應工作，第七天要停工，使你的牛驢休息。
(出谷紀 [出埃及記] 23 :12)

你應種地六年之久，收穫地的出產；但第七年，你應讓地休息。
(出谷紀 [出埃及記] 23 :10-11)

聖經引用當時的語言，呼籲我們把憐憫擴大至環境，尊重一切生物，不要過度耕作土地。美索不達米亞的一位基督徒寫道：「一顆慈悲的心連在受造界看到最小的惡或最小的哀傷也受不了」（第七世紀，敘利亞的依撒格）。

生態災難的主要受害者通常是最貧窮的人。氣候變化的後果已迫使很多人離開他們生活的地方。

大地屬於上主；人類領受大地作為一份恩賜。我們被託付重大的責任：看顧地球，不要浪費資源。大地是有限的，人類也需要認同自己的限制。

大地是我們共同的家，但它現時卻在受苦。面對環境災難，某些生物瀕臨絕種、生物多樣性受到威脅，或者在某些地區的森林遭到大規模砍伐。

•

在未來數月裡，我們將在泰澤網頁及社交網絡刊登有關「建議 2016」的見證。你們可以把倡議電郵給 echoes@taize.fr 並透過以下頁與我們保持聯絡：



www.taize.fr/news



[/taize.fr](https://www.facebook.com/taize.fr)



[@taize](https://twitter.com/taize) (en) [@taize_fr](https://twitter.com/taize_fr) (fr)

泰澤 2016

整年：

每一週，從主日到下一個主日，有青年聚會；年輕人來到信仰的活泉，加深我們對上主的慈悲的認識，並尋求方法透過生活來為此作見證。

8月28日至9月4日

這一週是專為18至35歲的青年，包括學生、在職人士、義工或正在找工作的人士。他們藉著分享相同的生活狀況或工作經驗，可以在信仰的光照下相聚和分享他們的未來。

布加勒斯特 (Bucharest) 2016

艾樂思兄弟將於4月28日至5月1日期間，與一些修士和150名來自不同國家的青年前往布加勒斯特，與羅馬尼亞的東正教基督徒一起慶祝復活節（在2016年，東正教的復活節將比西方晚一個月）。

這次朝聖旅程是緊接著先前在伊斯坦堡（2013年主顯節）、莫斯科（2011年復活節）、明斯克、基輔及利維夫（2015年復活節）等地的訪問。

柯多努 (Cotonou) 2016

繼約翰尼斯堡（1995年）、奈羅比（2008年）及吉佳利（2012年）之後，第四屆非洲國際青年聚會將於8月31日至9月4日在（貝南）柯多努 Cotonou (Benin) 舉行。

這一新階段的「信心在人間朝聖旅程」將雲集數以千計的西非青年。他們將找到機會彼此支持，並對非洲的懷有希望。

這次聚會亦會歡迎來自其他非洲地區或世界其他國家的參加者，他們將發現非洲大陸的這一部份。

柯多努 (Cotonou) 聚會將特別強調非洲年輕一代的生命力、潛質，以及這個十分年輕的大陸可以跟別人分享的價值觀。

裡加 (Riga) 2016-2017

第39屆歐洲聚會將於2016年12月至2017年1月28日在拉脫維亞的裡加 (Riga, Latvia) 舉行。

有關各個聚會的詳情，可瀏覽 www.taize.fr